

พระราชบัญญัติ

Translated



Thai - Eng

อนุญาโตตุลาการ

THE ARBITRATION ACT

แปลไทย-อังกฤษ



www.Soutpaisallaw.com



พระราชบัญญัติ

อนุญาโตตุลาการ

พ.ศ. ๒๕๔๕ “ปรับปรุงใหม่”

พร้อมวิธีพิจารณาคดีอนุญาโตตุลาการ



THE ARBITRATION ACT

B.E. 2545 Updated

ARBITRATION PROCEDURE

L 491

ใช้สิทธิรับใบแทรก 3 ปี ฟรี !



แหล่ง CD และหนังสือกฎหมาย

Commented by

Maj. Gen., Dr.Viriya Gajaseni

Translated by

Mr. Yongyuth V'yudthangura

Collected by

Mr. Visout Thanachaivivat

www.soutpaisallaw.com

พระราชบัญญัติอนุญาโตตุลาการ พ.ศ. ๒๕๔๕
THE ARBITRATION ACT B.E. 2545

October 2021

Comented by : Maj, Gen., Dr. Viriya Gajaseni

Translated by : Mr Yongyuth V'yudthangura

Collected by : Mr Visout Thanachaivivat

Editor of Art : Supavadee Rit.

Proved : Sompon Saetang and his staff

Copyright © by Soutpaisal Law

สงวนลิขสิทธิ์คำแปลภาษาอังกฤษในเล่มนี้

และ “คำแปลกฎหมายร้อยกว่าฉบับ” ใน

“CD รวมกฎหมายไทย ชุด 1 - 7 พ.ศ.2543-2547”

soutpaisal

155 Phetkasem Rd. 63

Bangkae Bangkok 10160

Thailand

Tel. (02) 4134349, 4554957

FAX. (02) 4555027

www.soutpaisallaw.com

○ หมายเลขบัญชี “สูตรไพศาล โดยนายวิสูตรฯ”

โอนเงินค่านั่งสือและโทรแจ้งจะได้หนังสือเร็วถ้วน 3 วันได้

อีกทางเลือกกรณีมิได้รับความสะดวกจากตัวแทน

ธนาคาร	ออมทรัพย์เลขที่
กสิกรไทย	053 - 2 - 13352 - 1
กรุงเทพ	120 - 4 - 91552 - 2
กรุงไทย	040 - 1 - 01272 - 7
กรุงศรีอยุธยา	300 - 1 - 17888 - 8
ทหารไทย	019 - 2 - 44357 - 0
ไทยพาณิชย์	112 - 2 - 04179 - 2

☰ วิธีสั่งซื้อด่วน - ได้ดังใจ ☰

1. โดยตรง ดังที่กล่าวข้างต้น
 2. โดยทางธนาคาร โอนเงินผ่านตู้ ATM ได้ 24 ชั่วโมง หรือธนาคาร แล้ว FAX. หรือโทรแจ้งการโอน การสั่ง
 3. ค่าส่งเล่มละ 20 บาท สั่ง 3 เล่ม ส่งฟรี !
 - ซื้อครบ 1,000 บาท หรือส่งคูปองขอใบแทรก 10 ฉบับ
 - ลงทะเบียน 200 บาท ได้บัตรและโปสการ์ด 500 บาท
- สำนักพิมพ์จัดจำหน่ายทั้ง ปลิิก - ส่ง

ปรารภ

โลกหมุนไป สังคมพัฒนา กฎหมายเปลี่ยนแปลงตามกลไกรัฐธรรมนูญ กติกาสังคม (กฎหมาย) นับแต่: พระราชบัญญัติ, พระราชกำหนด, พระราชกฤษฎีกา, กฎกระทรวง ตลอดจนแนวทางปฏิบัติอันมีข้อบังคับ - ข้อบัญญัติ - ข้อกำหนด - กฎเกณฑ์ - ประกาศ - ระเบียบ - คำสั่งที่ออกตามกฎหมาย

เพื่อประสิทธิภาพการใช้กฎหมายโดยประหยัดและรวดเร็ว ประโยชน์จากกฎหมายปรับปรุงใหม่ มีข้อควรพิจารณาเลือกใช้บริการ นับแต่สมาชิกกฎหมายและ / หรือสมาชิกสอบ ระบบตัดราคาผู้มีเม็ดเงินรอโหม่งหรือไปรษณียบัตรสั่งไม่เกิน 5 เท่าของเงินที่เหลือ โดยเฉพาะระบบสมาชิกได้ของสมนาหนึ่งเท่าของค่าสมาชิกพร้อมบริการข่าวสาร 2 ปี พ.ร.บ.

คู่มือขอใบแทรกใน CD กฎหมาย และตัวบทกฎหมาย เป็นใบใช้สิทธิเพื่อรับใบแทรก กรณีมีพระราชบัญญัติแก้ไขเปลี่ยนแปลง รวมถึงสิทธิประโยชน์อื่นดังระบุในคู่มือ ควรกรอกและตัดรวบรวมส่งคืนสูตรไพศาลก่อนใบแทรก (ถ้ามี) ซึ่งแจกหมดคงหมดเลยไม่จัดทำย้อนหลัง คงดูได้จาก CD รวม พ.ร.บ.ชุดใหม่สุด

ทุกคำแนะนำ ดิชม ข้อคิดเห็นล้วนมีผลสะท้อนสู่ท่านด้วยความเคารพ

งานบริการสูตรไพศาล

Line : splawbook, splaw2, @splaw

โทร. (02) 4134349, 4541065

FAX. (02) 4555027

สารบัญ

พระราชบัญญัติอนุญาโตตุลาการ

พ.ศ. ๒๕๔๕ ปรับปรุงใหม่ พ.ศ. ๒๕๖๔



CONTENTS

OF

THE ARBITRATION ACT

B.E. 2545

Updated B.E. 2564

สารบัญ

พระราชบัญญัติอนุญาตตุลาการ

พ.ศ. ๒๕๔๕ “ปรับปรุงใหม่”



“ศาลไกล่เกลี่ย”

	มาตรา	หน้า
พระราชบัญญัติอนุญาตตุลาการ พ.ศ. ๒๕๔๕ “ปรับปรุงใหม่”		1
หมวด ๑ สัญญาอนุญาตตุลาการ	๑๑ - ๑๖	3
หมวด ๒ คณะอนุญาตตุลาการ	๑๗ - ๒๓	5
หมวด ๒/๑ อนุญาตตุลาการซึ่งเป็นคนต่างด้าว	๒๓/๑-๒๓/๖	9
หมวด ๓ อำนาจของคณะอนุญาตตุลาการ	๒๔	10
หมวด ๔ วิธีพิจารณาชั้นอนุญาตตุลาการ	๒๕ - ๓๓	11
หมวด ๕ คำชี้ขาดและการสิ้นสุดกระบวนการพิจารณา	๓๔ - ๓๕	15
หมวด ๖ การคัดค้านคำชี้ขาด	๔๐	18
หมวด ๗ การยอมรับและบังคับตามคำชี้ขาด	๔๑ - ๔๕	19
หมวด ๘ ค่าธรรมเนียม ค่าใช้จ่ายและค่าป่วยการ	๔๖ - ๔๗	22
บทเฉพาะกาล	๔๘	22
- หมายเหตุ		23

CONTENTS

OF

THE ARBITRATION ACT

B.E. 2545 (Updated)

“THE MEDIATION COURT”

	Section	Page
THE ARBITRATION ACT B.E. 2545		1
CHAPTER 1 ARBITRATION COMPACT	11 - 16	3
CHAPTER 2 ARBITRATION QUORUM	17 - 23	5
CHAPTER 2/1 FOREIGN ARBITRATOR	23/1-23/6	9
CHAPTER 3 POWER OF ARBITRATION QUORUM	24	10
CHAPTER 4 ARBITRATION PROCEDURE	25 - 33	11
CHAPTER 5 RULINGS AND TERMINATION OF PROCEEDINGS	34 - 39	15
CHAPTER 6 CHALLENGE OF RULINGS	40	18
CHAPTER 7 ADMISSION AND EXECUTION OF RULINGS	41 - 45	19
CHAPTER 8 FEES, EXPENSES AND SERVICES CHARGE	46 - 47	22
TRANSITORY PROVISION	48	22
- Remark		23